

SOKÓŁ POLSKI



Organe Officiel de l'Union des Sociétés Polonoises de Gymnastique en France
Hédomadaire consacré aux intérêts des Sokols, ainsi qu'aux questions
sociales et nationales:

Organ Oficjalny Dziewicy Sokolstwa Polskiego we Francji
Tygodnik, poświęcony interesom Sokolstwa oraz sprawom
społecznym i narodowo-oświatowym.

Prenumerata :
Rocznie..... 24 fr.
Półrocznie..... 12.50
Kwartalnie..... 6.50
Zagranicą rocznie..... 30 fr.
— półrocznie..... 16 fr.

Adres Redakcji i Administracji :

«SOKÓŁ POLSKI», 7, rue Corneille - Paris (6°)

POCZTOWE KONTO CZEKOWE N° 648.83

Wychodzi : w każdą sobotę
PARAISANT TOUS LES SAMEDIS
Cena pojedynczego numeru 50 c.

La Gérant : W. LANDY.

**Męski hart nie rozpacza
I w płacz nie wybuchą,**

**Tam jest brak charakteru,
Gdzie upadek ducha.**

Jakim powinien być - przodownik

Przodownik — to prawa ręka naczelnika na ćwiczeniach, na boisku, na wycieczce. Przodownik, wyróżniony i awansowany na to stanowisko dla swych kwalifikacji osobistych, jest łącznikiem między drużyną ćwiczącą, w której szeregu sam staje, a naczelnikiem — jest jakoby tym sierżantem w kompanii, o której formę zewnętrzną i wewnętrzną dbać winien na każdym kroku, aby podczas ćwiczeń zadaniem wyższej dowódcy nie znalazł nawet najmniejszego powodu do nagany.

Przodownik dbać winien o formę zewnętrzną i wewnętrzną swego oddziału, lecz rezultat dobry osiągnie tylko wtedy, jeżeli wolić swę drużynę sam w tym względzie będzie przodował.

Przodownik jest zazwyczaj lekką okazielem ćwiczeń, więc przodować winien w sprawach ich wykonywania, a w tym celu winien, narówni z naczelnikiem, starać się poznać cały system gimnastyki sokolej, jej praktyczne zastosowanie i celowość. Powinien znać musztrę i znajomość tę przyswajać swej drużynie. Powinien sam odznaczając się punktualnością, krzewić tę samą obowiązkowość u wszystkich druhów ćwiczących. Powinien być sam zawsze bezwzględnie posłuszny rozkazom naczelnika Gniazda i wszelkiej wyższej władzy sokolej, własny przykładem i serdecznym namowieniem wybowywać drużynę w karności sokolej, która jest niezodzownym warunkiem prawidłowej pracy i celowego rozwoju organizacji o charakterze wychowawczym. Powinien drużynę usławić miarą, o tem, że obowiązek posłuszeństwa i karności obowiązuje nie tylko podczas ćwiczeń na sali i występów publicznych na boisku zlotowym, lecz również i także podczas wycieczki a nawet zabaw, w których zawsze wydatnie się winien charakteryzować, nie pozwalając na żadne wybryki. A stąd bliżej o krok dalej, podkreślić jeszcze należy, że i poza sprawami sokolemi, w życiu prywatnym przodownik winien przodować swę drużynę, aby zdobywszy sobie jej szacunek, mógł też wymagać od niej posłuchu.

Właśnie ze względu na ten ciągły i bezpośredni kontakt z drużyną, winien przodownik być jej w z o r e m pod każdym względem. Sam głęboko przejęty ideał sokolstwa i przewidziany o ważności pracy sokolej, winien przodownik cały swój poważny wpływ na szeregi świeżących używać przy każdej sposobności w tym kierunku, aby w zdrowym, krzepkim i sprawnym ciele zakłać także zdrowy duch sokoli, a wtedy jego tytuł «przodownik» nie będzie tylko czerem słowem, lecz wyrazem czynu.

A. W.



Zwycięska sztafeta gn. Montchanin-les-Mines.

Ze Związku

ODZNAKI CZŁONKOWSKIE

- 1) Celem uwidocznienia przynależności do Związku Sokolstwa Polskiego, ustanawia się dla członków Tow. Związkowych odznaki członkowskie ustalzone przez władzę Związkową wzoru i prawicie zastrzeżone.
- 2) Odznaka członkowska ma od wewnętrznej strony numer kolejny.
- 3) Prawo wyrabiania i wydawania odznak członkowskich przysługuje wyłącznie Zarządowi Związku. Członkowie mogą nabywać te odznaki jedynie za pośrednictwem swego gniazda. Numer odznaki, wydanej członkowi, wpisuje się do jego legitymacji sokolej.
- 4) Prawo noszenia odznaki członkowskiej przysługuje wszystkim członkom Tow. Związkowych dopiero po upływie przynajmniej roku od daty przyjęcia w poczet członków.
- 5) Odznakę członkowską nosi się tylko przy ubraniu cywilnym na widocznej miejscu na lewej stronie piersi. Członkowi Tow. Związu. mający prawo do noszenia odznaki ob-

wiązani są do jej noszenia, przy występowaniu w ubraniu cywilnym w szeregu sokolich, poza szeregami noszenia odznaki jest dowolne.

6) Członkowi Tow. Zw. obowiązani są bacznie, aby odznaka członkowska nie była nadużywana i noszona przez osoby, nie mające do tego prawa.

7) Odznaka członkowska nie może być przez członka, któremu została wydana, ani podarowana, ani sprzedana, nawet innemu członkowi Tow. Zw. pod surową odpowiedzialnością dyscyplinarną. W wypadku wystąpienia członka z organizacji sokolej, odznaka jego ma być niezwłocznie zwrócona Zarządowi właściwego Tow. za stosownym odszkodowaniem.

8) Dłutochowska odznaka : Sokół w locie z ciężarkami — używa się jako z ciężarkami — używa się jako agrafa do piersi przy czapce sokolej. W czasie przejściowym, dopóki członkowi Tow. Zw. nie zdołają się zaopatrzyć w nowe odznaki, starać może być używana przy ubraniu cywilnym, narówni z nową odznaką.

OJCZYŻNA

«Szczęśliwy ten, kto jak liść wiewiółki padnie u stóp tego drzewa, na którym wyrósł». Nie prawdy, nie gruntonowego poznania duszy ludzkiej zamknął w tem jednym zdaniu nasz nieśmiertelny wieszcz Juliusz Słowacki.

My, wyrzuceni losami, poza granice ojczystej ziemi, chyba najlepiej zrozumieć możemy te słowa, bo tego szczęścia jesteśmy pozbawieni, bo kochając swą ziemię płasową, tęsknimy do niej w dniach doli i niedoli.

Ojczyzna to jak gdyby na polu realna istota, o której od lat niemiętych słyszymy i niemal od kolebki ją kochamy.

Kochamy, bo czujemy, że Ona

objęmuje cały świat naszego serca i naszej duszy. Objęmuje ona ogromnym ramieniem nasze szumujące lasy, pełne kwiecica i woni, nasze pola falujące się złotą pszenicą i srebrnymi owosami, nasze wody zrumienione różaną jutrzienką, nasze błękity raz usmiechające się rozkosznie chabrem żrenie, to znów porośnięte groźmiemi welnami chimur, w odmetach których pała się błyskawicą, buchają gromy i pioruny.

Objęmuje ona nasze wioski, tonące w jabłoni i wisieni kwietnej zamieci, nasze miasta przetykane gęsto ziemcami kosciół, fabryk komin, z których płyną gęste kłęby dymu, niby

ofiarne kadzidła pracy i trudu. I nikt nie zdoła wydrzeć z piersi ludzkiej tego ukochania, które tym większe zakreśla kolo, im więcej przybywa uświadomienia.

Przypomnijmy tylko dziadów, ojców i braci naszych, którzy w obronie Ojczyzny nie tylko składali ofiarę z własnego mienia, ale z rozjaśnioną twarzą, szli na męki wiezienne, w zawziętym śniegu stopy Syberji na posielanie, w piekło rosyjskiej katorgi.

Szli, cierpieli, umierali a ostatnim ich słowem na ziemi było imię Ojczyzny. Świate mogli przodków zawiła sybirski śnieg, wichry i burze polanały krzyże, lecz wiedziana pamięć, przykład ofiarę wykarmitił nowe zastępy obywateli, którzy z okrzykiem miłości poszli na tę Gólgotę polskiej nieloli i wspólną ofiarę krwi i wysiłku zerwali kajdany. Temi orłami my jesteśmy. My wolni obywateli, synowie nieszczęśliwych ojców. I jakąż damą, jakim szczęściem powinne płomąc nasze żrenie, jaką radością przepielniać się piersi, gdy dziś oglądać możemy Wielką i potężną Polskę. Choć zdoła od Ojczyzny — pamiętajmy o Niej. Wspólną pracą, wspólnem wysiłkiem wzmacniajmy ten drogi gmach, dźwignijmy ofiarę żyć, ofiarę krwi. Nie wolno nam dziś rozluźniać te cęgly, spojony największem poświęceniem i najgorętszą miłością poległych i żywych braci! Nie wolno rzucić w zdrową i rodnią ziemię serc polskich, ziarna niezgody, zła i podłości. Bo ten, co zasiewa truciznę, trucizną i sam zbierze, wyrządzając jednocześnie przegromną krzywdę tej całej masie, z której się składa wielkie państwo Polskie.

A Polska, to nie sama ziemia, o kręta zielenią drzew i obramowana błękitem nieba, to też żywe, tętniące pracą i ofiarą społeczeństwo, które tym ofiarą i zgodną winno pracować, im dalej jest od swojej Ojczyzny, albowiem ona właśnie jest najdosłaniej nieszczęśliwym odzwierciedleniem całego narodu. A jak nas widzi zagranicą, tak i o nas sądzi.

Świętym obowiązkiem każdego z nas, godnie reprezentować własną ojczyznę, bo też niech szlachetnie dwubarwany, pod którym grupowani jesteśmy wiedzie, nas, bracia sokoli, w świetlane jutro w lepszą przyszłość! Skłompy się pod nim w jedną wielką rodzinę, w której niech gospodarzy zgoda, miłość i czułość. Z oblicza Kościuszki czerpmy moc i wytrwanie a Sokół szary niech wiedzie nas w krainę piękna i ideału.

«Iaacności, wszystkie, bracie sokola,
W górę dźwignij szlachur swój,
Niedu w tym znaku silna wola
Trudu zawsze zmoeż znuja!»
Niechaj życie nowe sily
Wleje w narod każdy druh,
Wielkość uskrzesz nam z mgily
W zdrowem ciele, silny duch.

K. Witwicki.

Z Tygodnia Sportowego

Mez lekkoatletyczny Francji-Szwecji, odbyły w Sztokholmie zakończył się spodziewanym zwycięstwem szwedów 106 na 74. Francuzi jednakże stawili silny opór, przyczem padły 3 rekordy francuskie: Mourlon pokrył 100 m. w 10. 7 sek. Pello przebiegł 1500 m. w 3 m. 58. 2 sek. Lewden skończył w wyz 195 etm.

Traverse de Paris a la nage, będąca jednocześnie mistrzostwem Francji w pływaniu na długie dystanse, zakończyła się zwycięstwem panny Lebrun w kategorii pań, a Reheyrola wśród mężczyzn. Dystans wynosił 8 km.

Molina pobił w Marsylii na punkty w 15 rundach Rouquiel a. Walka odbywała się o mistrzostwo Francji wagi średniej.

Amatorskie kolarskie szosowe mistrzostwo Francji zdobył ponownie André Leducq.

Bottechia na przyszły rok nie stanie do Tour de France. Weźmie udział w Paris-Bruxelles, Bordeaux-Paris, Paris-Roubaix i w biegu o nagrodę Welhora. Poza tym stanie do wyścigu naokoło Włoch.

Harry Wills, ezarny rywal Dempsey'a, po krótkim pobycie w Europie, w ciągu którego odwiedził m. in. Warszawę wyruszył z powrotem do Ameryki.

Na zawodach kolarskich w Paryżu Kaufmanni dwukrotnie zwyciężając Schilles'a, Micharda, Morskopa, etc. dowiedli iż tryumf jego na mistrzostwie świata w Amsterdamie był zasłużonym. Na zawodach amatorskich nowy mistrz świata Joop Meyer-latwo pobił mistrza Niemiec Oszmole i francuzów Galvanga i Revely.

Mez lekkoatletyczny Niemcy-Szwajcya wygrali latwo Niemcy. Drugim zwycięzcą była niemiecka Irakim wiela c asow w tej dziedzinie Martina.

Pierwszy dzień rozgrywek piłki nożnej o mistrzostwo Anglii wykonał, iż przy zastosowaniu nowych przepisów off side rezultaty cyfrowe są znaczące. Prawie niuniknione dawniej w Anglii wyniki 0 : 0, 1 : 0, 1 : 1 zostały zastąpione przez 2 : 2, 3 : 0, a nawet 10 : 0, jak na meczu Aston Villa-Burnley.

Zahlił się słynny motocyklista Temple.

8-go października odbył się mecz w dzwigniu ciężarów pomiędzy Rigoutet a Cadine. Rigoutet wystąpił już jako zawodowiec.

Kapitan Kunczewicz pobił rekord polski w pływaniu na 100 m. uzyskując czas 16, 4 sek.

Mez piłki nożnej Czarni (Lwów)-Jutrzenka (Kraków) 0 : 0.

Mez piłki nożnej między słynnymi drużynami wiedeńskimi Hakoah i Rapid dał wynik wysoce oryginalny. Do przewy Hakoah zdobył 5 bramek na zero, w ostatnim jednak kwadransie gry Rapid odnił 4 punkty i rezultat ogólny brzmiał 5 : 4.

Rok Kościuszkowski

(1794)

Marja Konopnicka.

O ty wielki roku,
Kościuszkowski roku,
Wybityles jako zora,
Z naszych kłesk pomroła!

Gasły nam z kole!
Głazdy w burz zawiści,
Tys zasłoneciś nad narodem,
Kaj jutrznią nadziei!

Bez walki, bez brudu,
Dokonałeś cudu,
Polacyłeś dlonie
I stachyli — i ludu!

Polczyłeś dlonie
Ku kraju obronie,
Odnadłeś bohaterów
W Lilino i Koronie.

Wstałes w imię Boga,
Zadziwiles wroga,
Poznał ten lud kmitęcy,
Jak ojczyzna droga!

O ty wielki roku,
Kościuszkowski roku,
Dodał eś nspomniją
Stary, że tż u nku!

KRONIKA

Z SOKOŁA PARYSKIEGO

W sobotę dnia 5 września r. b. o godz. 8-jej wiecz., w siedzibie Sokola, odbył się Nadzwyczajne Walne Zgromadzenie. Na zwołaniu tym odbył się również wybory do nowego Zarządu, na miejsce ustępującego. Wzywanie składkę, gdyż prawo głosu będą mieli tylko ci druhowie, którzy nie zalegają w opłacie składki, ponad trzy miesiące.

Z FRANCUSKIEGO T-WA PRZYJACIÓŁ POLSKI

Tow. Przyjaciół Polski wydało piękną kolekcję kartek pocztowych z widokami różnych miejscowości i zabytków Polski, wykonanych z fotografii p. Billbaka. Nadpisy w języku francuskim. Kartki mają na celu zaznajomienie społeczeństwa francuskiego z widokami i zyciem Polski. Użyteczna ta inicjatywa Towarzystwa zastępuje na pełne uznanie.

OSOBISTE

P. Franciszek Dolezal radca handlowy przy Ambasadzie Polskiej w Paryżu, został mianowany wice-ministrem w ministerstwie handlu i przemysłu.

Najstarszy Bank wychodźstwa Rok zal. 1861

Bank przemysłowców

T. A. W POZNANIU ODDZIAŁ W LILLE

przyjmuje, w porozumieniu z i z odnośnymi władzami w Polsce,

wnioski o przydział ziemi, podlegające reformie rolnej.

Agenca Banku Przemysłowców wo Francji, która udzielała wyczerpującej informacji:

Donai Nord, 47, rue de Delain.
Valenciennes, 8, avenue du Commerce.

Vancy-en-Artois, 117, rue de la Republique.

Marles-les-Mines, rue de Perne.
Lens, 21, rue de la Garo.

Sallaumines, rue Nationale.
Straasbourg, 17, rue Kubn.
Metz, 27, rue des Jardins.

Merlebach (Meselle).
Montcaeu-les-Mines, rue Eugene Pottier.
Gautherets, (S.-et-L.).
Le Creusot.

Creutzwald (La Croix) (A.-L.).

OSTATNIE WIADOMOSCI

Z KRAJU

* P. premier Grabski w swoim exposé (publiczne oświadczenie) wiał prawdziwą otuchę w społeczeństwo polskie, które od kilku tygodni przeżywało dni niepokoju i troski, zarówno o bliźnią jak i o dalszą naszą przyszłość gospodarczą. Mowa p. premiera tchnęła optymizmem, wiarą i zaufaniem we własne siły polskie.

* Złoty w dalszym ciągu zyskuje na kursie. Na niektórych giełdach rozpoczęła się spekulacyjna gra na zwyżce złota.

* Federalny rezerw Bank w Nowym Yorku ogłosił oficjalnie, iż udzielił bankowi polskiemu kredytu w wysokości 10 milionów dolarów dla poparcia waluty polskiej.

* Doniosło ma znaczenie dla sfer finansowych sąd Ameryki o naszych zarządzeniach gospodarczych. Finansowi amerykańscy uważają, że te zarządzenia są zdrowe i wyjdą na pożytek nie tylko Polsce, ale i wszystkim krajom, mającym ledwie gospodarstwo z Polski.

* Ill. Kur. Goździemy - podaje niesłychane kuriozum, a mianowicie: list Ligi Narodów do Zarządu związku miast polskich zaadresowany w: Warszawa, Mazowiecka 7. Rosja. Czyżby urzędnicy Ligi dotychczas niewiedzieli, że Polska zerwała polą niewoli moskiewskiej i jest dziś państwem suwerennym.

* P. min. Spraw Zagr. Skrzyński wypochł do Gonetwy na posiedzeniu Ligi Narodów; podnosząc jego nieobecności kierował ministerstwem bezdnie dyrektor departamentu politycznego p. Bader.

* Niesłychana burza morska rozbiła w Gdyni trzy statki, należące do Towarzystwa Żegluga Bałtyckiej, największy z nich statek « Zagłoba » fale zerwały z kotwicy i wyrzuciły na wybrzeże.

* Nawalnice i ulewę ostatnich dni, zwłaszcza w okolicach górskich, wpłynęły na znaczne podniesienie stanu wody w Wisle, co ludzie poważnie zaniepokoiło i nadlżeżnych mieszkańców.

* Strejk metalowców w Warszawie został zakończony, pomimo wysiłków Moskwy, która podsyłała. Policieja ma w rękach ciekawy list członka komisariatuł agranicznego Włodowowa, w którym ten wskazuje, że należy za wszelką cenę dążyć do strejku powszechnego, choćby to było ze szkody dla robotnika. Proszę, Was towarzysze, słuchać dyrekturę z

Gdańska! Wasza strejkowa akcja powinna trwać w związku z pertraktacjami Polski z Litwą i akcją rządu niemieckiego przeciwko walucie polskiej. Cele Republiki Soczewickiej są droższe aniżeli Wasza program. Czek na Gdańsk wysłany, komunistom moje pozdrowienie.

ZE SWIATA

* Na inauguracyjnym Zgromadzeniu Ligi Narodów, które rozpoczęło swoje obrady, dn. 2 września r. b., wzięło udział 11 ministrów spraw zagranicznych, a mianowicie: Francji, Anglii, Belgii, Polski, Grecji, Turcji, Rumunii, Szwecji, Serbii, Austrii i Węgier. Na porządku dziennym sprawy Mossolu, ekonomicznej odbudowy Austrii i Paktu Bezpieczeństwa.

* Dzienniki angielskie donoszą, że grecki min. Spraw Zagranicznych przedłożył w Genewie projekt bałkańskiego Paktu Bezpieczeństwa. Projekt ten, jakoby już znalazł aprobatę mocarstw aljanckich.

* Dn. 31-go sierpnia zaczęła się w Kopenhadze polsko-litewska konferencja, która ma na celu załatwienie szeregu spornych kwestji natury gospodarczej i politycznej. Przedstawicielami Polski są: pp. Szaniawski, Wasilewski i Czudowski.

* Z ograniczonego sowieckiego donoszą, że bolszewicy prowokują Polskę, przygotowując pierwszy zjazd pol-

(d. c. na str. 4.)

NADSZEDŁ

Do składnicy Sokola Polskiego, 7, rue Corneille, Paris VI

WIELKI TRANSPORT OBRAZÓW HISTORYCZNYCH I PORTRETÓW BOHATERÓW NARODOWYCH

Ze względu na wielką ilość otrzymanych zamówień prosimy gniazda sokole o nadeślanie dalszych zamówień przed wyczerpaniem zapasu.

	Gen. Frs.
Przysięga Kościuski.....	40
Wesle Krakowskie.....	16
Straz nad Wisłą (Guzaw).....	16
Rejtan.....	16
Obrona Lwowa (Orleta).....	14
Bitwa pod Grundwaldem.....	14
Kościuszkę pod Racławicami.....	14
Zdobyte miast.....	14
Tadeusz Kościuszko z mieczem	
Styki.....	14
Held Pruski.....	12
Stefan Batory pod Pskowem.....	12
Konstytucja 3-go maja.....	12
Bitwa pod Warną.....	12
Kościuszkę po bitwie pod Racławicami.....	12
Pochód na Sybir.....	12
Kazanie Skargi.....	12
Sobieski pod Wiedniem.....	12
Wjazd B. Chrobrego do Kijowa	
Zesłanie Studentów.....	12
Haller na koniu.....	10
Paderewski.....	10
Bol. Chrobry.....	10
Sienkiewicz.....	10
Prez. Wojciechowski.....	10
Konopnicka.....	10
J. Słowacki.....	10
J. Piłsudski.....	10
A. Mickiewicz.....	10
Jadwiga.....	10
H. Dąbrowski.....	10
T. Kościuszkę.....	10
P. Skarga.....	10
P. Haller.....	10
Wemhyhor.....	10
Święcenie wody.....	7

Uwaga!!

Książki ciekawe! Biblioteczka przekładów! Wydawnictwo popularne! Estrada, monologi i piosenki! Lekarz domowy! Zagadnienia seksualne! Hygiena miodowych miesięcy! Weterynarz wiejski! Kucharz domowy, Przewodnik Ilustrowany, Podręczniki sceniczne; samouczki techniczne. i wiele innych posiada.

KSIĘGARNIA POLSKA

Paris, 151 bis, rue de Rennes
Wysyła na żądanie do wszystkich prowincji.

TANIO i ELEGANCKO

bo w prywatnym mieszkaniu ubiera warszawski KRAWIEC PIOTR GENIK 18, rue Jules-Verno (początek w bulwarze) z angielskich materiałów

Garnitury w cenie od 300 Fr. do 400 Fr. — Paltta letnie w cenie od 250 Fr. do 350 Fr. Kto pierwszeństwo, Magazyn otwarty w niedzielę i święta. Uwaga: Ręko Bielskiele — Tramwaj 8 — Antona V.

Postulowa kasho Spolowa Paris No. 236-38, R. C. Seine No. 136.811.

Pierwszy Polski Bank we Francji.

Adres telegraficzny: Bankvarab-Paris, słowy Trudaine 48-49 50-51, 60-78, l'aire. 112.

Bank dla Handlu i Przemysłu w Warszawie

Kapitał akcyjny i zapasowy 10 milionów złotych (około 40 milionów franków)

WARSZAWA - POZNAŃ - KRAKÓW, około 170 oddziałów w Polsce i zagranicą.

FILJA W PARYŻU

38, Rue de Châteaudun, 38 - PARIS (9^e)

Représentation en France: (Comptoir Général de Change)

Barlia (P. de-C.), Grande-Piace; Bruay-les-Mines (P. de-C.), Laze Biuro: 55, rue Pernes, 11-gie Biuro: 101, rue de la République; Bully-Gravelles (P. de-C.), 12, rue de la Moue; Dinai (Nord), 2, Terrasse Saint-Pierre; Lens (P. de-C.), 15, rue de la Paix; Marles-les-Mines (P. de-C.), rue Pernes; Nouix-les-Mines (P. de-C.), 254, rue Nationale; Oignies (P. de-C.), 90, rue Emile Lata; Sallaumines (P. de-C.), route Nationale.

Bank załatwia wszelkie operacje bankowe na najkorzystniejszych warunkach, wykonuje Przekazy na Polskę w złotych, frankach i dolarach; wydaje czeki i przekazy telegraficzne na wszystkie kraje zagranicę. Przyjmuje wkłady oszczędnościowe w złotych, frankach i dolarach, płacąc najwyższy procent.

Bank płaci od wkładów we Frankach za natychmiastowym wypowiedzeniem 6%, za wypowiedzeniem kwartałem 6 1/2%, za wypowiedzeniem półroczem 7% i od wkładów na rok 8%.

Listy należy pisać po polsku i adresować Banque pour le Commerce et l'Industrie a Varsovie, 38, rue de Châteaudun, Paris (9^e).

skich sówiów w P. Polskiej Sowieckiej Republice... na pograniczu Wolyńia we wsi Dowbysz.

* Nasza międzynarodowej konferencji studentów... w sprawie Paktu Bezpieczeństwa, prawdopodobnie odbędzie się nie w Genewie a w Lozannie.

* Drasa angielska donosi, że konferencja w sprawie Paktu Bezpieczeństwa, prawdopodobnie odbędzie się nie w Genewie a w Lozannie.

Polska Kawiarnia

DRUHA

ROMANA REMBELSKIEGO

3, rue de Fourcy - PARYZ

Métro (kolej podziemna) SAINT-PAUL

WARSZAWSKI BANK ZJEDNOCZONY

Registre de Commerce No 300 504-B

Zarząd: Warszawa Marszałkowska 129.

LICZNE ODDZIAŁY W KRAJU I ZAGRANICĄ - KORESPONDENCI NA CAŁYM TERYTORIUM RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

ODDZIAŁ W PARYŻU

Banque de l'Union de Varsovie

Tel.: Lézard 31-10 131-74, 4, rue Edouard-VII, Paris (9^e)

Adres telegr.: Ostarawar Paris.

Postulowa konto czekowe: Paris-Nr 572-60.

WKŁADKI OSZCZĘDNOŚCIOWE we frankach, złotych polskich i innych walutach.

Za wszystkie wkłady Bank płaci 6 proc. rocznie. Zwrot pieniędzy na każde żądanie i bez żadnego terminu wymownienia.

Za wkłady na termin roczny Bank płaci 7 i pół procent.

Bank wydaje książeczki oszczędnościowe OTWIERA RACUNKI CZESKOWE

Uwaga: Oszczędności należy składać w wielkiej Instytucji Bankowej Polskiej, mającej siedzibę główną w kraju i podlegającej kontroli państwowych władz polskich.

Przekazy do Polski Bank uskuteczniane bezpłatnie.

WYPŁATA W POLSCE SZYBKA I BEZ ZADANYCH POTRĄCEN

Ważne biura bankowe: Abcon, Billy-Montigny, Oignies, Lens, Valenciennes, Marais

Listy i polecenia należy pisać po polsku i adresować: BANQUE DE L'UNION DE VARSOVIE, 4, rue Edouard-VII, Paris (9^e)

Métro: Opéra i Madeleine.

KSIĘGARNIA POLSKA GEBETHNERA & WOLFFA

123, BOULEVARD SAINT-GERMAIN

Adres telegr.: GEBETHNER & WOLFF, Librairie Polonaise 123, Boulevard Saint-Germain - PARIS (VI)

Tel.: Flicras 11-88, Adres telegr.: GEBETHNER & WOLFF, PARIS. Drukownia polska: 778-94.

BACZNOŚĆ SOKOLI!!! BACZNOŚĆ SOKOLI!!!

Restauracja Sokola « DĄBROWA »

17, rue des Nonnains-d'Hyères, 17 - PARYZ (IV) telefon: Archives 70-86.

Wydaje obiady i kolacje oraz różne po rany zimne i gorące o każdej porze. Specjalność: paszteciki, pierogi leniwie z serem, zrazy polskie z kaszą, Flaki po polsku, codziennie Bufet zapraszany obficie w różne zakąski i napoje jako to: wino szampańskie, zóbrówka, wódki monie, likiery, araki różnych gatunków, piwo zimne (a la pression).

Obsługa Polska. Sala na wesela i bankiety. W niedziele koncert. Dla Sokolów zniżka. Rodacy spieszą do polskiej Restauracji w imię odwiecznego hasła: «Swoj do swego!!!» Czolem! Druh Antoni Dąbrowski.

Wybór Poezji Słowackiego do nabycia w «Sokole» Dochód na Dom Polaki.

«DOBROBYT FRANCUSKI» (La Prospérité Française)

TOWARZYSTWO OSZCZĘDNOŚCIOWE popierające przezorność i oszczędność

Prezidium: Paryż, działające pod Kontrolą Państwową Kapitał Zakładowy: PIĘĆ MILIONÓW FRANKÓW

SPECJALNY ODDZIAŁ DLA KLIENTELI POLSKIEJ

ROBOTNICZY POLSCY! zapisujcie się na obligacje «DOBROBYTU»

Piszcie po polsku do Centrali: La Prospérité Française 30, Place de la Madeleine, PARIS (VIII^e)

ODDZIAŁ POLSKI - SECTION POLONAISE

APTEKA DUMESNIL

5, rue François-Miron et 25, rue du Pont-Louis-Philippe PARIS 10^e

(Wyciąg ten adres i nakład na kopertę, zawierającą zamówienie).

Naznaczenie klienta Apteka Dumensnil wysła bezpłatnie Katalog Polski, zawierający wraz z listą specjalności aptekarskich, artykułów do opatrunków, do utrzymania higieny i towarów perfumeryjnych wazokody odnozące się do ich sposobu użycia. Licytacja w katalogu. Wysyła się codziennie lekarstwa pocztą lub w paczkach za zaliczką. Koszów portulim nie oblicza się przy zamówieniach ponad 20 fr. Wszystkie nasze produkty są pierwotnie z aptek i ceny ich są umiarkowane. Polska ustawa jest do dyspozycji publiczności w czasie od godz. 8-jej do 12-jej i od 2 do 8-jej za wyjątkiem niedzieli.

ANTYKATAR prosek do zazywania i ułatwienie oddychanie; wstrzymuje katar

- FARYNGOL plukanie dezynfekujące gardło, uspokaja podrażnienia gardła, zabezpiecza od chorób przewlekłych; przeciwdziała brakowi głosu, ... pudełko: 2 fr. TUSSEL do skutku sypoc przeciw chorobom płucnym, bronchitym, chrypkę i kaszlem. ... pudełko: 2 fr. KASZLOL pasty lki borax, kokałny i mentolu przyjemne w użyciu, przemywa kaszlem, katarom i bronchitom. ... pudełko: 3 fr. PAPIEROSY PIERZCIEW ASTMIE w eleganckim pudełku, dające natychmiastową ulgę przez ułtwinienie oddychania i usuwanie opresji. ... pudełko: 3 fr. PEYN ANTYASTMA uspokaja ataki astmy i zapobiega powstawaniu. ... pudełko: 8 fr. HERKULIN kłisła wzmacniająca; płyn szczególnie gorgo zalecany przeciw anemii, przemęczeniu, błądzeniu i mózgowemu. ... butelka: 12 fr. HERKULIN W PASTYLKACH dla osób nużących wiede chłodnie puchotki; 7,60 GEOWOL prosek przeciw migrenie, lodem głowy, neuralgii, podól; 10 proznt; 5 fr. ARAGO środek przeciw odświeżeniu. ... pudełko: 4 fr.

Polski Sklep Bizuierji i Zegarków „SALVA“ daje możność nabycia rodakom najlepszą biżuterję i gwarantowane zegarki

- ZEGAREK reklamowy czarny lub niklowy, gwarancja 5 lat, cena z przesyłką 25 fr. ZEGAREK czarny lub niklowy, mechanizm «ancra», staranny, gwarancja 5 lat, cena z przesyłką 40 fr. ZEGAREK nakręcony co 8 dni, mechanizm «ancra», 15 rubinów, czarny lub niklowy (polecamy go z powodu solidnej fabrykacji i regularnego chodu), gwarancja 10 lat, cena z przesyłką 65 fr. ZEGAREK firmowy «LIP», czarny lub niklowy, mechanizm 15 rubinów, chód bardzo staranny, gwar. 10 lat, cena z przesyłką 65 fr. ZEGAREK srebrny, mechanizm bardzo staranny z kopertą ozdobną, gwarancja 5 lat, cena z przesyłką 60 fr. ZEGAREK srebrny damski z kopertą ozdobną, gwar. 5 lat, cena z przesyłką 55 fr. ZEGAREK srebrny, płaski elegancki, mechanizm «ancra» 15 rubinów, bardzo staranny, chód punkt, gwar. 10 lat, cena z przesyłką 145 fr. ZEGAREK z dwoma kopertami 145 fr. ZEGAREK — bransoletka dla pań, złożony, nie zmieniający się, lub srebrny, gwarancja 5 lat, cena z przesyłką 65 fr.

Adres: «SALVA», 32, Rue de Rivoli, - Paris 4^e

Do naszego reklamowego zegarka w cenie 25 franków dodajemy bezpłatnie ale tylko dla czytelników „Sokola Polskiego“ łańcuszek do zegarka wartości 10 franków, jako prezentum bezpłatnie

Restauracja KAUKAZ

Swieżo Kaucaski Kuchnia we wtroki — kolduny we brody — Kaukaski baracz w piątki — klops CODZIENNE KAUKASKIE Smazki USZUGUJA ROYKSKIE DAMY Restauracja otwartą od 12 godz. r. do późnego wieczora. 8, rue Champollion róg rue de Ecoles i Bd St-Michel